



Novaggio, 10.11.2021

**Messaggio municipale No. 10 – 2021****Che accompagna la richiesta di un credito di Fr. 100'000.00 per lavori di manutenzione e miglioria al campo di skater presso il mappale 225 RFD di Novaggio.**

|                  |  |
|------------------|--|
| <b>Ris. Mun.</b> | 327  |
| <b>Data</b>      | 08.11.2021   |
|                  | Per esame della commissione della gestione e delle opere pubbliche |

Signor Presidente,  
Signore e Signori Consiglieri comunali,

con il presente messaggio vi sottoponiamo una richiesta di credito di Fr. 100'000.00 per la realizzazione di diversi interventi di manutenzione e miglioria all'infrastruttura sportiva del campo di skater sito al mappale 225 di proprietà del Comune e in uso convenzionale allo Skater Hockey Club Novaggio Twins. I lavori non comporteranno alcuna modifica strutturale dell'infrastruttura e non saranno soggetti a domanda di costruzione.

Con lettera del 06 settembre 2021 (allegato 1), SHC Novaggio Twins ci ha comunicato la necessità di effettuare i seguenti lavori urgenti di manutenzione del comparto pista, di cui il Municipio ad ogni modo era già a conoscenza:

**Asfalto e balaustre pista**

Lo stato precario della pista risalente a trentatré anni fa richiede il rifacimento completo dell'asfalto. Il perimetro della pista si è deteriorato sensibilmente, andando a creare degli spazi sotto le balaustre molto pericolosi. Si ricorda che la pista è accessibile in ogni momento. Si tratta di un'infrastruttura molto apprezzata sia dai giocatori tesserati sia dai giovani del paese che vi giocano nel tempo libero. I lavori che saranno effettuati

- Il costo per la realizzazione della nuova pavimentazione è di Fr. 90'000.00
- Il costo per la realizzazione delle nuove balaustre, compreso di posa, è di Fr. 58'000.00

**Illuminazione LED**

L'attuale impianto d'illuminazione presenta diversi inconvenienti, tra cui i costi di gestione elevati per la continua sostituzione delle lampade e un'illuminazione poco efficace. Svizzera Energia nel suo opuscolo nr. 13/2019 afferma quanto segue: "La sera e in inverno questi impianti possono essere utilizzati solo se illuminati a sufficienza. Le esigenze d'illuminazione richieste dalle federazioni sportive implicano spesso l'impiego di potenti lampade ad alogeni metallici con luce bianca (4000 k – 6000 k). Queste lampade non sono dimmerabili e devono essere accese in anticipo per illuminare con la giusta intensità all'inizio di una partita o di una sessione di allenamento. Ciò può essere percepito come un fattore di disturbo da parte dei residenti. Grazie a una conversione al LED si può mitigare il problema e, in aggiunta, risparmiare sino al 50% di energia".

- Il costo per la sostituzione dell'illuminazione con tecnologia LED è di Fr. 19'110.00



### Riassunto del piano di finanziamento

Di seguito riassumiamo i costi delle opere sopra citate:

|                     |                      |
|---------------------|----------------------|
| - Asfalto pista     | Fr. 90'000.00        |
| - Balaustre pista   | Fr. 58'000.00        |
| - Illuminazione LED | <u>Fr. 19'110.00</u> |
| - Totale            | Fr. 167'110.00       |

L'associazione sportiva non è in grado con le sue sole risorse finanziarie di far fronte all'investimento. Questi interventi potranno beneficiare del sussidio Sport-Toto (vedi allegato 2), in misura del 35%. Deducendo il contributo sport-Toto del 35%, il costo rimanente è di circa Fr. 110'000.00. Dal momento che il Comune è proprietario delle infrastrutture, è nel suo interesse mantenere e migliorare le sue installazioni. Di conseguenza il Municipio propone di investire Fr. 100'000.00 per la realizzazione delle opere sopra indicate. La direzione dei lavori e la gestione finanziaria degli stessi saranno delegati direttamente allo Skater Hockey Club Novaggio Twins. Tale contributo potrà essere dedotto dal fondo FER dalla voce specifica dell'illuminazione LED.

### Risoluzione finale

Le decisioni in merito a spese d'investimento, anche nella forma di contributi propri a istituzioni private, è una competenza del Consiglio comunale ai sensi dell'art.13 cpv. 1 let. e) LOC. Per la decisione è necessaria la maggioranza qualificata ai sensi dell'art.61 cpv.2 LOC.

Alla luce di quanto precede il Municipio invita il Consiglio comunale a voler

#### risolvere:

1. È concesso un credito di Fr. 100'000.00 per l'investimento nelle opere di manutenzione e miglioria del campo di skater al mappale 225 RFD proprietà del Comune di Novaggio descritte nel presente messaggio municipale.
2. La concessione del credito è vincolata all'approvazione del progetto da parte del Fondo Sport-Toto e alla concessione di un sussidio cantonale.
3. L'Associazione Skater Hockey Club Novaggio Twins è autorizzata a realizzare le opere di manutenzione sulla proprietà comunale, mappale 225 RFD, ed è incaricata di coordinare gli atti necessari per portare a compimento il progetto descritto nel presente messaggio. Dovranno essere ossequiate le norme relative agli appalti pubblici (LCPubb).
4. A scadenza regolare e al termine dei lavori di manutenzione, l'Associazione SHC Novaggio Twins dovrà presentare copia delle fatture degli artigiani e i documenti relativi alle concessioni dei vari sussidi. Se al netto dei vari sussidi il contributo comunale dovesse superare il fabbisogno dello SHC Novaggio Twins, verrà ridotto proporzionalmente (non è ammesso realizzare un utile).
5. Il contributo potrà essere finanziato mediante il fondo FER, a discrezione del Municipio.

#### Per il Municipio

**Il Sindaco**

*Pozzi Andrea*

**Il Segretario**

*Negri Igor*



Lodevole  
Municipio del Comune di Novaggio  
Attn. Mun. Sig. Fabio Zanella  
Via Alice Meyer 8  
6986 Novaggio

Novaggio, 6 settembre 2021

### Stato pista di skater Novaggio Twins

Onorevole Signor Sindaco,  
Onorevoli Signori Municipali,

come convenuto, con il Capo Dicastero On. Fabio Zanella, vi comunichiamo che siamo nella necessità di chiedervi cortesemente il vostro aiuto per il risanamento dell'infrastruttura della pista di skater sita nel Comune di Novaggio.

Vi elenchiamo in ordine di priorità le problematiche più urgenti della pista di skater.

#### **1. Asfalto pista**

Lo stato precario della pista edificata 33 anni fa richiede il rifacimento completo dell'asfalto. Come già comunicato precedentemente lo stato dell'asfalto mostra cedimenti del terreno creando degli avvallamenti che vanno a formare pozze d'acqua e non permette più il corretto scorrimento della pallina. L'asfalto si presenta ruvido e abrasivo ed è pericoloso per i giocatori in caso di caduta. Lo stato attuale dell'asfalto aumenta notevolmente i costi che i nostri giocatori, e anche la società, devono sostenere per il rinnovo del materiale personale. Il perimetro della pista è deteriorato sensibilmente andando a creare degli spazi sotto le balaustre molto pericolosi. Costo preventivato: fr. 90'000.--.

#### **2. Balaustre pista**

I pannelli delle balaustre della pista sono stati sostituiti in parte anni fa dalla società in quanto marce e sono state sostituite tutte le lamiere in alluminio ai piedi delle balaustre con lamiere in inox per una maggiore resistenza. Purtroppo, a tutt'oggi i pannelli delle balaustre

sono da sostituire per vetustà. Anche la sottostruttura di fissaggio è vetusta e andrebbe rifatta in seguito agli urti, all'ossidazione e all'usura. Diversi sostegni non tengono più ed abbiamo dei problemi anche con le porte degli accessi al campo. Con i cedimenti intervenuti si sono creati dei dislivelli importanti tra porte e balaustre ed a volte si bloccano e la loro chiusura è difficoltosa specialmente durante le partite, nonché non ammissibili per la sicurezza. Costo preventivato fornitura balaustre: fr. 45'500.--; posa balaustre: fr. 58'000.--.

### **3. Illuminazione pista**

L'illuminazione della pista è stata eseguita trent'anni fa e da qualche tempo ci crea problemi. Anch'essa è vetusta e mal funzionante. Alcuni corpi non funzionano più del tutto. I costi dei pezzi di ricambio risultano costosi e anche difficilmente reperibili oltre che non ecologici e di forte consumo elettrico. Costo preventivato: fr. 19'110.--.

### **4. Buvette**

Purtroppo, la situazione attuale in merito alla nostra buvette non rispetta più le regole igieniche dettate dall'Ufficio Cantonale d'Igiene. La possibilità di servire una bevanda rispettivamente di offrire la possibilità di mangiare un panino piuttosto che, in occasione particolari, di cucinare un piatto di pasta per le squadre ospiti, non sono possibili. La buvette è ciò che per una società sportiva porta più guadagno, che permette di sovvenzionare le attività per i giovani durante l'anno. Una situazione più comoda ci permetterebbe di avere anche una sede sociale che attualmente non abbiamo, dove poter effettuare le nostre riunioni, piuttosto che tenere il nostro materiale amministrativo. Costo preventivato: fr. 5'000.--.

Allo scopo di aiutare il Municipio di Novaggio a sopportare le spese di manutenzione ed investimento abbiamo, nel corso dell'ultimo anno e mezzo, intrapreso una campagna di sostegno che vi riassumiamo qui di seguito:

- SUPPORT YOUR SPORT MIGROS (Wemakeit): incassato fr. 3'887.65;
- SUPPORT YOUR SPORT MIGROS (Wemakeit) donazione dirette da privati durante la campagna: incassato fr. 610.--;
- SOSTENITORI PRIVATI: richiesta aiuto finanziario 2020/2021: incassato fr. 1'550.--;
- SPONSOR, richiesta aiuto finanziario 2020/2021: incassato fr. 7'150.--;
- COMUNI DEL MALCANTONE: richiesta di sostegno 2020/2021. 34 richieste di cui 11 risposte positive, per un totale di fr. 2'996.--;
- PATENSCHAFT, richiesto aiuto finanziario in data 31 agosto 2021; in attesa di risposta;
- BANCA RAIFFEISEN DEL MALCANTONE, richiesto aiuto finanziario in data 31 agosto 2021, in attesa di risposta;
- BANCA DELLO STATO DEL CANTON TICINO, richiesto aiuto finanziario in data 31 agosto 2021, in attesa di risposta;
- SPORT TOTO, richiesto aiuto finanziario in data 31 agosto 2021, in attesa di risposta.

La nostra situazione finanziaria non ci permette di poter sostenere i costi elencati totalmente. Ci siamo prodigati e continuiamo nella ricerca fondi, tramite la campagna di sostegno ma non è facile raccogliere tutti i fondi necessari. Abbiamo tuttavia un importo a disposizione, sopra citato, da destinare al risanamento dell'infrastruttura e/o in contropartita siamo disponibili per il pagamento di un eventuale affitto annuo da concordare con il Municipio, qualora si potessero affrontare questi lavori con il vostro sostegno. Chiaramente una tale possibilità potremmo valutarla sempre in base alle nostre entrate annuali.

Ci teniamo molto a far crescere i giovani della nostra regione con lo sport (oltre 70 ragazzi), cosa che richiede un grande impegno che, nonostante venga ripagato con la soddisfazione degli esiti sportivi, risulta costoso in termini economici.

La nostra società sportiva ha sempre cercato di perseguire gli obiettivi prefissati con il massimo dell'impegno, della dedizione e della passione nel corso degli anni. Lo sport ha bisogno di progettazione, innovazione e impegno costante. Anche in questa stagione nel campionato svizzero abbiamo schierato infatti ben 3 squadre:

- 1a squadra Novaggio Twins (LNB);
- Novizi Novaggio Twins;
- Mini Novaggio Twins.
- Kids Novaggio Twins (campionato non ufficialmente proposto dalla federazione).

In conclusione, il comitato vi ringrazia per l'attenzione e l'interesse dimostrato, sperando di poterci incontrare quanto prima per discutere insieme il futuro della nostra società sportiva.

Restiamo a vostra completa disposizione per qualsiasi ulteriore chiarimento o informazione, e nell'attesa di un vostro cenno in merito cogliamo l'occasione per porgervi i nostri migliori saluti.

S.H.C. Novaggio Twins  
Per il comitato:

Responsabile Tecnico



Fabrizio Villa

Segretaria



Laila Ranzoni